

XXXVI Copa de Europa 1990/91: FK CRVENA ZVEZDA BEOGRAD (Yugoslavia)

Autor: José del Olmo

Cuadernos de fútbol, nº 92, noviembre 2017. ISSN: 1989-6379

Fecha de recepción: 05-10-2017, **Fecha de aceptación:** 17-10-2017.

URL: <http://www.cihefe.es/cuadernosdefutbol/2017/11/xxxvi-copa-de-europa-199091-fk-crvena-zvezda-beograd-yugoslavia/>

Resumen

Dentro de nuestra serie histórica sobre la Copa de Europa llegamos a la edición correspondiente a la temporada 1990-1991 ganada por el Estrella Roja de Belgrado.

Palabras clave: Copa de Europa, estadísticas, Estrella Roja, fútbol, historia, UEFA

Abstract

Keywords: European Cup, Statistics, Football, History, Red Star Belgrade, UEFA

Within our historical series on the European Champion Clubs' Cup we reach the 1990-91 season, won by Red Star Belgrade

Date : 1 noviembre 2017



Participantes:

No hubo pleno de participantes en esta edición. La UEFA decidió levantar la sanción a los equipos ingleses transcurridos cinco años de la *Tragedia de Heysel*. Manchester United en Recopa, y

Aston Villa en Copa de la UEFA se vieron beneficiados por esta decisión pero el Liverpool, precisamente el campeón de liga inglesa, tendría que seguir purgando su delito tres temporadas más. A los *Reds* se sumó el Ajax de Amsterdam, sancionado con un año sin competir en Europa por culpa de los incidentes habidos (una barra metálica arrojada desde la grada alcanzó al portero del Austria de Viena) en un partido de Copa de la UEFA. Así pues la lucha por el título tenía dos importantes bajas y se reducía al Milan, acompañado por el Nápoles como campeón del *Scudetto*, Bayern, Oporto y Real Madrid en primera línea. Los blancos participaban por 26ª vez en la máxima competición europea, seguidos por el CSKA de Sofia, que recuperaba su nombre dejando el impuesto Sredets, con 21, además del Estrella Roja de Belgrado, Crvena zvezda, con 16. Hubo tres modestos debutantes: el islandés KA Akureyri y los dos campeones irlandeses: Saint Patrick's y Portadown. También hay que señalar que Feroe fue admitida como miembro de la UEFA en 1990 aunque su campeón de liga no participó.

PARTICIPANTES EN LA XXXVI EDICIÓN (número de participaciones incluida la presente temporada)

KS Dinamo Tiranë	Albania	3ª
FC Bayern München	Alemania Occidental	13ª
1FC Dynamo Dresden	Alemania Oriental	7ª
FCS Tirol Innsbruck	Austria	7ª
Club Brugge KV	Bélgica	7ª
FK CSKA Sofia	Bulgaria	21ª
AC Sparta Praha	Checoslovaquia	8ª
APOEL FC Nicosia	Chipre	5ª
OB Odense	Dinamarca	3ª
Rangers FC Glasgow	Escocia	12ª
Real Madrid CF	España	26ª
B71 Sandur	Feroe	no participó
FC Kuusysi Lahti	Finlandia	4ª
Olympique Marseille	Francia	4ª
Panathinaikos AO Azine	Grecia	11ª
AFC Ajax Amsterdam	Holanda	sancionado
Újpesti TE Budapest	Hungría	9ª
Liverpool FC	Inglaterra	sancionado
St Patrick's Athletic FC	Irlanda	1ª
Portadown FC	Irlanda del Norte	1ª
KA Akureyri	Islandia	1ª
SSC Napoli	Italia	2ª
Milan AC	Italia	11ª
US Luxembourg	Luxemburgo	3ª
Valletta FC	Malta	6ª
Lillestrøm SK	Noruega	4ª

KKS Lech Poznań	Polonia	3ª
FC Porto	Portugal	9ª
FC Dinamo București	Rumanía	13ª
SP La Fiorita	San Marino	no participó
Malmö FF	Suecia	11ª
Grasshopper-Club Zürich	Suiza	7ª
Beşiktaş JK İstanbul	Turquía	7ª
SK Spartak Moskva	Unión Soviética	4ª
FK Crvena Zvezda Beograd	Yugoslavia	16ª

Desarrollo:

Aunque Italia pudo contar con dos representantes, con las bajas de Holanda e Inglaterra se redujo el número de equipos a 31. Eso permitió que el vigente campeón, el Milan, se viese libre en la primera ronda. El resto de la competición se desarrolló siguiendo las pautas de las temporadas anteriores.

Primera ronda: OB Odense (Dinamarca)

Nada más conocerse el sorteo de la primera ronda europea la prensa española automáticamente ya se puso a pensar en el siguiente rival dadas las tremendas diferencias habidas entre el modesto campeón danés y el Real Madrid.

Tras cinco campeonatos de Liga consecutivos el Real Madrid afrontaba una nueva temporada con importantes cambios. Las bajas más significativas fueron la de Schuster, que finalmente pasaría al Atlético de Madrid, y la de Martín Vázquez, que marchó a Italia. Para ocupar esos huecos Ramón Mendoza se atrevió a fichar a la perla del FC Barcelona Luis Milla, el referente de juego creado por Johan Cruyff, y al internacional rumano Gheorghe Hagi. Otras incorporaciones fueron Villarroya, para mejorar el nivel de sacrificio en el centro del campo y el defensa Spasic como recambio del argentino Ruggeri.

Pero la temporada no empezó bien. Luis Milla sufrió una grave lesión, rotura de ligamento cruzado anterior y menisco interno, en el Trofeo Ciudad de La Línea, lo que supondría unos siete meses de baja. Tampoco el equipo acababa de perfilarse y aunque la mejor imagen la dio en Valencia (victoria por 7-1 ante los locales), el repaso que el Milan (1-3) le dio en el Santiago Bernabeu dejó entrever que había muchos puntos donde trabajar.

Partido de ida:

Resultados previos:

IB Odense:

02/09/1990 Jornada 16 OB Odense - Viborg FF 3-0

09/09/1990 Jornada 17 Brøndby IF - OB Odense 3-0

15/09/1990 Jornada 18 OB Odense – Næstved IF 3-1

Real Madrid CF

02/09/1990 Jornada 1 Real Madrid – CD Castellón 1-0

08/09/1990 Jornada 2 Sevilla FC – Real Madrid 2-0

15/09/1990 Jornada 3 Real Madrid – RCD Mallorca 3-0

Mientras el FC Barcelona tuvo un arranque de Liga muy bueno, el Madrid se mostró irregular. Tras una victoria apurada ante el Castellón Toshack mostró sus peores formas con la plantilla, recurso que no tuvo efecto pues los madridistas cayeron rotundamente en Sevilla. El 3-0 ante el Mallorca solo fue un alivio para una situación demasiado tensa entre jugadores y entrenador.

Todo esto dejó en segundo plano el partido de ida ante el OB Odense. No preocupan en absoluto pues era un equipo prácticamente desconocido para los españoles, salvo el portero, Lars Høgh, recordado porque defendió la puerta de Dinamarca en el 5-1 de Querétaro, partido del Mundial 1986 en el que Butragueño marcó cuatro goles. Además, estaban mucho más cerca del descenso que de alcanzar algún puesto de honor en la Liga danesa. Por cierto, Butragueño fue baja para este partido por lesión.

Sólo el resultado salvó el mediocre juego del Real Madrid

ODENSE STADION
14 **Goles...**
y nada más

18 de septiembre de 1990

Odense, Odense Stadion, 20000 espectadores

Árbitro: Wieland Ziller (Alemania Oriental)

OB ODENSE, 1; REAL MADRID CF, 4.

Goles: 0-1 (17') Aldana. 1-1 (22') Pedersen. 1-2 (26') Hugo Sánchez. 1-3 (83') Villarroya. 1-4 (88') Maqueda.

Alienaciones:

OB Odense: Lars Høgh; Steen Nedergaard, Chris Margaard, Jan Rasmussen, Leon Hansen; Kim Ziegler, Steen Petterson, Thomas Helveg, Morten Donnerup (Dan Petersen 68'); Per Pedersen (Brian Christensen 75'), Lars Jakobsen[4'] .

Real Madrid CF: Francisco Buyo; Miguel Porlán "*Chendo*", Miguel Tendillo, Juan José Sánchez Maqueda[6'], Jesús Ángel Solana (Antonio Joaquín Parra 48'), Francisco José Pérez Villarroya; Santiago Aragón, *Michel* González, Gheorghe Hagi (Sebastián Losada 80'); Adolfo Aldana, Hugo Sánchez .

La ilusión del Odense se mantuvo sobre el campo hasta el gol de Aldana. Hasta entonces llegaron con facilidad ante Buyo frente a un inoperante Real Madrid que no ajustaba sus líneas. Un buen balón de Aragón y mejor control de Aldana ya dentro del área permitió al delantero abrir el marcador y hacer tambalearse a los locales. Aun así el Madrid no despertó y Pedersen logró el empate recuperando la alegría para su equipo, si bien muy efímera, como suele ser para los modestos pues Hugo Sánchez conectó un buen remate y volvió a adelantar al campeón español. Poco después los blancos desperdiciaron un penalti. La segunda parte fue más aburrida con el desgaste de los daneses y la entrada de Parra que controló el juego sin correr riesgos. Solo dos jugadas con acierto poco antes del final dejaron el marcador abultado.

Opinión de los protagonistas:

John B Toshack: "Esto ya está resuelto".

Partido de vuelta:

Resultados previos:

Real Madrid CF

22/09/1990 Jornada 4 Real Zaragoza - Real Madrid 1-3

30/09/1990 Jornada 5 Real Madrid – Cádiz CF 2-1

OB Odense:

23/09/1990 Jornada 19 AaB Aalborg - OB Odense 1-2

29/09/1990 Jornada 20 OB Odense - Silkeborg IF 1-0

En Zaragoza el Real Madrid mejoró su imagen, especialmente Hagi que se mostró director del juego. Fue una sensación que el Cádiz volvió a poner en duda. Solo los goles de Hugo Sánchez mantenían al equipo a dos puntos del FC Barcelona que contaba con pleno de victorias.

El partido con el Odense preocupaba tan poco que se jugó en martes, dos días después del compromiso liguero. Toshack aprovechó su clara ventaja para introducir cambios y dar alternativas a jugadores menos habituales.



COPA DE EUROPA **REAL MADRID-ODENSE**

El Real Madrid goleó, dio espectáculo y festejó con alegría sus 100 victorias en la Copa de Europa

S. BERNABEU
6 0

Losada hizo de Butragueño ante Høgh

Marcó tres goles, el cuarto el número 500 en competiciones europeas

2 de octubre de 1990

Madrid, Santiago Bernabeu, 30000 espectadores.

Árbitro: Arturo Martino (Suiza).

REAL MADRID CF, 6; OB ODENSE, 0.

Goles: 1-0 (14') Losada. 2-0 (36') Michel de penalti. 3-0 (46') Aldana. 4-0 (52') Losada. 5-0 (75') Losada. 6-0 (80') Aldana.

Alienaciones:

Real Madrid CF: Pedro Luis Jaro; Santiago Aragón, Fernando Ruiz Hierro, Predrag Spasi?, Miguel Tendillo, Francisco José Pérez Villarroya (Gheorghe Hagi 52'); Michel González (Ismael Urzaiz 80'), Adolfo Aldana, Antonio Joaquín Parra; Emilio Butragueño, Sebastián Losada .

OB Odense: Lars Høgh; Steen Nedergaard, Chris Margaard (Thomas Helveg 52'), Jan Rasmussen, Leon Hansen[36']; Kim Ziegler, Steen Petterson, Ulrik Moseby (Morten

Donnerup[81'] 51'), Lars Foged; Brian Christensen, Lars Jakobsen .

La crónica del partido estaba anunciada casi antes de jugarse. El blando Odense vino a cuidar como pudo su imagen y el Real Madrid tuvo suficiente acierto como para afrontar el juego como si de un entrenamiento se tratase. Losada destacó por sus tres goles y su buen trabajo en el área rival, haciendo lucir a un Butragueño más implicado con el equipo que de manera individual. El 10-1 del global de la eliminatoria confirma las grandes diferencias entre ambos clubs.

Opinión de los protagonistas:

John B Toshack: "Hemos trabajado bastante bien; la gente se ha divertido... y todos tan contentos".

Roald Poulsen: "Sinceramente, creí que lo íbamos a hacer mejor".

Resultados – Primera ronda	ida	vta	tot
FCS Tirol Innsbruck (Austria) - FC Kuusysi Lahti (Finlandia)	5-0	2-1	7-1
APOEL FC Nicosia (Chipre) - FC Bayern München (Alemania Occidental)	2-3	0-4	2-7
OB Odense (Dinamarca) - Real Madrid CF (España)	1-4	0-6	1-10
Olympique Marseille (Francia) - KS Dinamo Tiranë (Albania)	5-1	0-0	5-1
KA Akureyri (Islandia) – FK CSKA Sofia (Bulgaria)	1-0	0-3	1-3
SSC Napoli (Italia) - Újpesti TE Budapest (Hungría)	3-0	2-0	5-0
US Luxembourg (Luxemburgo) - 1FC Dynamo Dresden (Alemania Oriental)	1-3	0-3	1-6
Valletta FC (Malta) – Rangers FC Glasgow (Escocia)	0-4	0-6	0-10
Lillestrøm SK (Noruega) - Club Brugge KV (Bélgica)	1-1	0-2	1-3
KKS Lech Poznań (Polonia) – Panathinaikos AO Atina (Grecia)	3-0	2-1	5-1
FC Porto (Portugal) – Portadown FC (Irlanda del Norte)	5-0	8-1	13-1
FC Dinamo Bucureşti (Rumanía) - St Patrick's Athletic FC Dublin (Irlanda)	4-0	1-1	5-1
Malmö FF (Suecia) - Beşiktaş JK İstanbul (Turquía)	3-2	2-2	5-4
AC Sparta Praha (Checoslovaquia) - SK Spartak Moskva (Unión Soviética)	0-2	0-2	0-4
FK Crvena Zvezda Beograd (Yugoslavia) - Grasshopper-Club Zürich (Suiza)	1-1	4-1	5-2

El 5-4 del Malmö sobre el Beşiktaş los dos 3-1 fueron las diferencias globales más cortas en esta primera ronda europea donde los favoritos nunca se vieron inquietados por sus correspondientes rivales. Junto con las lógicas goleadas llaman la atención la claridad con que el Spartak de Moscú se deshizo del Sparta de Praga y el Nápoles del Újpesti húngaro.

Octavos de final: FC Swarovski-Tyrol Innsbruck (Austria)

Una vez más el sorteo fue muy complaciente con el Real Madrid. El fútbol austriaco de club no

atravesaba sus mejores horas, especialmente los grandes históricos como el Rapid o el Austria. Heredero directo del Wacker, el Tyrol de Innsbruck representaba desde la tópica región una alternativa a los equipos de la capital austriaca, los claros dominadores del panorama nacional. No en vano era una amalgama de clubs que pretendía descentralizar el curso del campeonato. A falta de grandes jugadores contaba con el veterano Ernst Happel como entrenador.

Partido de ida:

Resultados previos:

Real Madrid CF

07/10/1990	Jornada 6	Real Sociedad - Real Madrid	1-1
14/10/1990	Jornada 7	Real Madrid – CD Logroñés	0-0
21/10/1990	Jornada 8	Real Oviedo – Real Madrid	0-0

FC Swarovski-Tyrol Innsbruck

09/10/1990	Jornada 15	Tyrol Innsbruck – Sturm Graz	4-1
12/10/1990	Jornada 16	Tyrol Innsbruck – Alpine Donawitz	3-0
20/10/1990	Jornada 17	Austria-Memphis Wien – Tyrol Innsbruck	1-1

Con tres empates ligeros consecutivos el Real Madrid empezaba a ver que la Liga se le escapaba por primera vez en cinco años. El equipo era incapaz de mejorar su juego y cuando parecía que lo hacía el acierto y el buen hacer del rival eran suficientes para poder contener las intenciones madridistas.

De nuevo un partido de Copa de Europa podría servir para calmar un tanto esos nervios que ya apuntaban al ver cómo el equipo rendía muy por debajo de lo esperado. Por mucho que la prensa presentase al campeón austriaco como un poderoso rival, las diferencias entre ambos equipos eran demasiado grandes como para esperar una sorpresa.

9 1 Butragueño (3), Hugo (4), Hierro y Tendillo desarbolaron al Tirol

Contra crisis, nueve goles de un Tirol

24 de octubre de 1990

Madrid, Santiago Bernabeu, 45000 espectadores

Árbitro: Keith Hackett (Inglaterra)

REAL MADRID CF, 9; FC SWAROVSKI-TYROL INNSBRUCK, 1.

Goles: 1-0 (5') Butragueño. 2-0 (9') Hugo Sánchez. 3-0 (15') Lindenberger en propia puerta. 3-1 (23') Pacult. 4-1 (33') Butragueño. 5-1 (39') Hierro. 6-1 (49') Butragueño. 7-1 (75') Hugo Sánchez. 8-1 (82') Tendillo. 9-1 (87') Hugo Sánchez.

Alienaciones:

Real Madrid CF: Francisco Buyo; Miguel Porlán "*Chendo*", Fernando Ruiz Hierro, Predrag Spasić[23'], Jesús Ángel Solana (Francisco José Pérez Villarroja 52'); *Michel* González, Santiago Aragón (Miguel Tendillo 46'), Juan José Sánchez Maqueda, Gheorghe Hagi; Emilio Butragueño[38'], Hugo Sánchez .

FC Swarovski-Tyrol Innsbruck: Klaus Lindenberger; Jürgen Hartmann, Michael Baur, Michael Streiter[14'], Kurt Russ; Peter Pacult (Christoph Westerthaler 88'), Manfred Linzmaier, Heinz Pieschl, Václav Danek; Néstor Gorosito, Alfred Hörtnagl .

La crónica del partido se puede ceñir a una enumeración larga de jugadas de gol que se fueron transformando sucesivamente hasta llegar a la escandalosa cifra de nueve. Nadie imaginaba que el Real Madrid iba a recobrar su fortísima pegada, la que le había llevado al éxito en campañas anteriores. Fue una noche plagada de éxitos para mayor pesadilla del portero austriaco que por

carambolas del juego hizo de cabeza el tercer gol madridista tras remachar un disparo de Hugo Sánchez que había pegado en el poste. Con 5-1 al descanso y 9-1 al finalizar el partido todo ya estaba dicho en la eliminatoria. El Tyrol pretendió jugar de tú al Madrid, no tomó precauciones defensivas y aunque buscó el intercambio de golpes en los primeros minutos, su juego quedó a merced de la delantera madridista que supo aprovechar los huecos sobradamente.

Opinión de los protagonistas:

John B Toshack: “La compenetración entre Hugo Sánchez, Butragueño y Hagi ha sido muy buena. Entre Hugo y Butragueño han marcado siete goles”.

Ernst Happel no quiso hablar. Tampoco lo hicieron los jugadores del Tyrol. Ya en Austria el argentino Gorosito explicó: “Debimos haber esperado más atrás. A veces atacábamos hasta con siete jugadores y así es imposible”.

La anécdota estadística:

El diario Marca apuntó el tercer gol al mexicano Hugo Sánchez pese a haber sido un autogol clarísimo. Era la tendencia del periódico que con un trato especial ya había logrado el reconocimiento de Hugo Sánchez como *Bota de Oro* por la revista francesa *France-Football* la temporada anterior. Entonces contabilizó 38 goles pese a que hubo uno en el que la involuntaria colaboración del defensa contrario determinó que el balón entrase en su portería. Temporadas más tarde la misma publicación se encargó de contabilizar otro gol al delantero mexicano que entonces defendía al Rayo Vallecano. En aquella ocasión lo más llamativo fue que el jugador no llegó a tocar el balón, según se pudo apreciar en las varias grabaciones que se consultaron.

Partido de vuelta:

Resultados previos:

FC Swarovski-Tyrol Innsbruck:

03/11/1990	Jornada 18	First Viena - Tyrol Innsbruck	0-0
------------	------------	-------------------------------	-----

Real Madrid CF

28/10/1990	Jornada 9	Real Burgos - Real Madrid	2-1
------------	-----------	---------------------------	-----

04/11/1990	Jornada 10	Real Madrid – RCD Español	2-1
------------	------------	---------------------------	-----

Ante el partido de vuelta John B Toshack volvió a irritar a sus detractores anunciando que iban a Innsbruck de turismo. Eso lo decía cuando una semana antes su equipo había perdido en Burgos

sin poder aprovechar la derrota del Barcelona. El Real Madrid estaba a solo tres puntos del Barcelona pero casi a un año luz en ganas e ilusión por sacar adelante los partidos de Liga. Lo malo de esta situación era que cualquier resultado que se diese en Innsbruck, salvo otra goleada de escándalo, no iba a calmar la situación. Toshack aprovechó para dar descanso a varios jugadores importantes.



7 de noviembre de 1990

Innsbruck, Tivoli, 20000 espectadores

Árbitro: John Blankenstein.

FC SWAROVSKI-TYROL INNSBRUCK, 2; REAL MADRID CF, 2.

Goles: 1-0 (13') Hortnagl. 1-1 (33') Losada. 1-2 (45') Losada. 2-2 (90') Linzmaier.

Alienaciones:

FC Swarovski-Tyrol Innsbruck: Christian Hassler; Jürgen Hartmann, Michael Baur, Michael Streiter, Kurt Russ; Peter Pacult, Manfred Linzmaier, Heinz Peischl, Václav Danek; Néstor Gorosito (Manfred Schneider 46'), Alfred Hörtnagl[62'] .

Real Madrid CF: Pedro Luis Jaro; Miguel Porlán "*Chendo*", Jesús Ángel Solana, Fernando Ruiz Hierro[9'] (Antonio Joaquín Parra 50'), Miguel Tendillo; Santiago Aragón, Adolfo Aldana, *Michel* González; Sebastián Losada, Gheorghe Hagi, Francisco José Pérez Villarroya .

Como era de esperar el Tyrol salió a lavar la imagen ante su público y el Madrid a verlas venir. La iniciativa austriaca trajo las primeras ocasiones y el 1-0 antes del cuarto de hora. Para entonces el campeón español empezaba a encontrar su sitio en el terreno de juego aunque consistía una

acumulación de hombres en el centro con cierta inoperancia. De nuevo su capacidad de llegada, esta vez con un Losada goleador le permitió dar la vuelta al marcador. El joven delantero era consciente de que por mucho que aportase en el equipo el puesto de titular le estaba vetado mientras la pareja de ataque fuese la sociedad Butragueño-Hugo Sánchez. La segunda parte repitió salida del Tyrol, esta vez sin gol, y también respuesta sin goles del Madrid, aunque con llegadas muy interesantes y aplaudidas por el público. Y justo en la última jugada el Tyrol logró el decoroso empate. Ya no dio tiempo ni para sacar de centro.

Opinión de los protagonistas:

John B Toshack: "Empezamos algo despistados, pero luego fuimos los dueños del partido".

Resultados – Octavos de final	ida	vta	tot
Real Madrid CF (España) - FCS Tirol Innsbruck (Austria)	9-1	2-2	11-3
Milan AC (Italia) - Club Brugge KV (Bélgica)	0-0	1-0	1-0
SSC Napoli (Italia) - SK Spartak Moskva (Unión Soviética) ^{por penaltis 3-5}	0-0	0-0	0-0
KKS Lech Poznań (Polonia) - Olympique Marseille (Francia)	3-2	1-6	4-8
FC Bayern München (Alemania Occidental) – FK CSKA Sofia (Bulgaria)	4-0	3-0	7-0
FC Dinamo Bucureşti (Rumanía) - FC Porto (Portugal)	0-0	0-4	0-4
FK Crvena Zvezda Beograd (Yugoslavia) – Rangers FC Glasgow (Escocia)	3-0	1-1	4-1
1FC Dynamo Dresden (Alemania Oriental) ^{por penaltis 5-4} - Malmö FF (Suecia)	1-1	1-1	2-2

Dos eliminatorias se resolvieron por penaltis al repetirse los resultados de ida y vuelta en ambas. Así el Nápoles ponía fin a su ciclo en la Copa de Europa y Maradona iniciaba su terrible recorrido hacia su perdición. La estrella argentina se había negado inicialmente viajar a Moscú aunque luego cedió y jugó 26 minutos. Baroni falló su penalti. El Milan seguía siendo el favorito pese a su ajustado triunfo ante el Brujas. Un solitario gol de Carbone a pase de Van Basten decidió la eliminatoria a su favor. Por el contrario el Bayern estuvo contundente y barrió al CSKA de Sofía. En las otras eliminatorias los favoritos ganaron cómodamente.

Cuartos de final: SK Spartak Moskva (Unión Soviética)

Ni siquiera el pase a cuartos de final en la Copa de Europa evitó la salida de Toshack del banquillo madridista. Justo a la vuelta de Innsbruck el Real Madrid perdió en Valencia por 2-1. Una derrota que le relegaba a la sexta posición y le alejaba a cinco puntos del líder, el FC Barcelona. Fue un Madrid decepcionante en el que el mejor hombre fue Spasic.

La marcha del equipo ya había provocado que el presidente Ramón Mendoza pusiese su cargo a disposición de la sociedad. Mientras, en funciones siguió tomando decisiones importantes como la destitución de Toshack por los malos resultados, confiando el equipo a Alfredo di Stéfano.

Pero a finales de febrero la tendencia en el Real Madrid había empeorado. Los cinco puntos había pasado a ser diez y además el Atlético de Madrid acababa de eliminarlo de la Copa del Rey en octavos. Ya solo les quedaba la Copa de Europa.

Partido de ida:

Resultados previos:

SK Spartak Moskva

01/03/1991	Copa 1/4	Torpedo Moskva – Spartak Moskva	0-0 (4-2pp)
------------	----------	---------------------------------	-------------

Real Madrid CF

24/02/1991	Jornada 23	Real Madrid – Real Zaragoza	2-0
------------	------------	-----------------------------	-----

27/02/1991	Copa 1/8 Vta	Atlético Madrid – Real Madrid	1-0
------------	--------------	-------------------------------	-----

02/03/1991	Jornada 24	Cádiz CF – Real Madrid	1-0
------------	------------	------------------------	-----

De los siete rivales que habían pasado a cuartos la plantilla madridista se mostró partidaria de jugar contra el Spartak de Moscú. El sorteo correspondió a sus deseos. Todos sabían que marzo era una fecha incómoda para los soviéticos porque aún no habían acabado de regresar de su letargo invernal, como lo confirmaba su eliminación de la Copa de la URSS ante el Torpedo por penaltis. En el equipo moscovita destacaban dos jóvenes valores: Mostovoi y Karpin. Más tarde jugarían en la Liga española. Tanto en Moscú como en España el favorito era el Real Madrid, cuyo historial se imponía al mal momento que atravesaba.

La *perestroika* ya se hacía notar en el fútbol. El Spartak debía gestionar sus fuentes económicas directamente y por eso prefirió invertir en arreglar las condiciones del estadio Lenin y pelear contra la nieve propia de marzo antes que jugar en ciudades del sur como se había hecho hasta entonces. Y eso que previamente había rechazado 800.000 dólares de Ramón Mendoza para que se jugasen los dos partidos en Madrid.

Con cuatro bajo cero y un terreno de juego gélido estaba todo preparado para recibir a un Real Madrid que se desplazaba a Moscú sin Hagi ni Hugo Sánchez, ambas bajas por lesión, junto a la sanción de un partido de Manolo Sanchis. El Madrid solicitó la suspensión del partido por el estado del campo: la UEFA, ni caso.

00 El Real Madrid mostró la cara de las grandes ocasiones

Objetivo cumplido

6 de marzo de 1991

Moscú, Lenin, 80000 espectadores

Árbitro: Karl-Heinz Tritzschler (Alemania Occidental).

SK SPARTAK MOSKVA, 0; REAL MADRID CF, 0.

Alienaciones:

SK Spartak Moskva: Stanislav Cherchesov; Sergey Bazulev, Vasiliy Kulkov, Dmitri Popov, Boris Pozdnyakov (Dmitri Gradilenko 87'); Valeriy Karpin, Gennadiy Perepadenko, Igor Shalimov, Aleksandr Mostovoi; Valeriy Shmarov, Dmitri Radchenko .

Real Madrid CF: Pedro Luis Jaro; Miguel Porlán "*Chendo*", Fernando Ruiz Hierro, Miguel Tendillo, Jesús Ángel Solana; Santiago Aragón, *Michel* González, Rafael Gordillo, Francisco José Pérez Villarroja; Paco Llorente (Sebastián Losada 89'), Emilio Butragueño (Adolfo Aldana 80') .

Una de las claves estaba en adaptarse al resbaladizo terreno. El partido empezó con ambos equipos tratando de empujar con balones fuertes y difíciles de controlar, evitando las florituras, nada aconsejadas para esta ocasión. Eso permitía disimular la falta de confianza de los madridistas que veían que su rival tampoco era capaz de asentarse sobre el hielo. Pero fue una sensación porque a partir de los veinte minutos se sucedieron varias jugadas de peligro que encontraron en Jaro al hombre salvador, especialmente en una jugada de Shalimov. En la segunda mitad el Spartak aflojó por falta de fondo y el Real Madrid pudo sentirse un poco más cómodo. La falta de jugadas de gol condenó el encuentro al 0-0 que, visto lo visto, era un resultado justo.

Opinión de los protagonistas:

Oleg Romantsev: "El tiempo pasó muy rápido para nosotros".

Entrenador: "El partido era muy difícil porque no se mantenía la verticalidad sobre el campo".

Partido de vuelta:

Resultados previos:

Real Madrid CF

10/03/1991	Jornada 25	Real Madrid – Real Sociedad	2-3
16/03/1991	Jornada 26	CD Logroñés - Real Madrid	1-0

SK Spartak Moskva

11/03/1991	Jornada 1	Metallurg Zaporozhe - Spartak Moskva	2-1
------------	-----------	--------------------------------------	-----

Un Madrid cada vez más desquiciado se preparaba para salvar la temporada ante el Spartak. Las derrotas consecutivas en Liga le colocaban en séptima posición poniendo en peligro incluso su participación en la Copa de la UEFA. Y el Spartak estaba ahí, y había que ganarle por obligación. Los soviéticos, después de haber sobrevivido al San Paolo napolitano no le tenían miedo al Bernabéu.

El Spartak, aplaudido, echó al Madrid, silbado, de Europa

S. BERNABEU

13 De

llorar



■ Bernabéu: de noche mágica a noche trágica ■ La mayor derrota blanca sufrida en su feudo en la historia de la Copa de Europa ■ El Milan, eliminado, perdió su imperio europeo en las Galias

20 de marzo 1991

Madrid, Santiago Bernabeu, 80000 espectadores.

Árbitro: Andrew Waddel (Escocia).

REAL MADRID CF, 1; SK SPARTAK MOSKVA, 3.

Goles: 1-0 (9') Butragueño. 1-1 (20') Radchenko. 1-2 (37') Radchenko. 1-3 (73') Shmarov.

Alienaciones:

Real Madrid CF: Pedro Luis Jaro; Miguel Porlán "*Chendo*", Fernando Ruiz Hierro, Manolo Sanchis[] (Paco Llorente 75'), Jesús Ángel Solana; Francisco José Pérez Villarroya, Juan José Sánchez Maqueda (Adolfo Aldana 60'), *Michel* González, Rafael Gordillo; Emilio Butragueño, Hugo Sánchez .

SK Spartak Moskva: Stanislav Cherchesov; Sergey Bazulev, Dmitri Popov, Vasiliy Kulkov, Boris Pozdnyakov; Valeriy Karpin, Igor Shalimov, Valeriy Popovich (Evgeniy Bushmanov 88'); Dmitri Radchenko, Valeriy Shmarov, Oleg Ivanov .

Empezó el partido muy bien el Madrid. Movía el balón con frescura y llegaba al área soviética con peligro. El público se dejó encantar cuando Butragueño se anticipó a Cherchesov y Bazulev y

empujó el balón a puerta vacía a los nueve minutos. Seguidamente Hugo Sánchez obligaría al portero rival a intervenir... hasta que un tremendo disparo de Shmarov dio en el poste y un atento Radchenko lo acabó de transformar en el 1-1. Aún tuvo el Madrid una ocasión de oro con remate de Hierro al poste al filo de la media hora, pero la suerte estaba echada hecho que se confirmó poco antes del descanso con otro gran gol de Radchenko. El comienzo de la segunda parte puso en evidencia la impotencia madridista para enderezar el partido y permitió al Spartak confirmarlo como dueño y señor del juego. El campeón soviético llegaba con soltura y solvencia al área de Jaro y sentenció la eliminatoria con un tercer gol que el público madridista acabó ovacionando, porque el único equipo que estaba entero sobre el campo era el Spartak. El resto fue una pesadilla para el Madrid muy dolorosa porque su afición acabó dándole la espalda.

Opinión de los protagonistas:

Alfredo di Stéfano: "Los jugadores están hundidos, algunos han llorado porque son madridistas y lo sienten".

Oleg Romantzev: "Aquí no ha habido ningún milagro sino que hemos conseguido una victoria que ha sido perfectamente trabajada".

Las consecuencias no se hicieron esperar: Radomir Antić relevó a Alfredo di Stéfano en el mando del Real Madrid y se hizo público el interés del club por uno de los jugadores más destacados de la Copa de Europa, el centrocampista del Estrella Roja Robert Prosinečki.

Resultados – Cuartos de final	ida	vta	tot
Milan AC (Italia) - Olympique Marseille (Francia)	1-1	0-3	1-2
FC Bayern München (Alemania Occidental) - FC Porto (Portugal)	1-1	2-0	3-1
SK Spartak Moskva (Unión Soviética) - Real Madrid CF (España)	0-0	3-1	3-1
FK Crvena Zvezda Beograd (Yugoslavia) - 1FC Dynamo Dresden (Alemania Oriental)	3-0	3-0	6-0

Si el Spartak logró sorprender al Real Madrid, los malos augurios con que Van Basten veía el desplazamiento del Milan a Marsella se confirmaron: un gol de Waddle a los 75 tumbó al campeón. Los italianos apuraron al máximo sus opciones y trataron de aprovecharse de las circunstancias: recién cumplido el minuto 90 se produjo un apagón y solucionado quince minutos después, cuando el árbitro mandó reanudar el partido los rojinegros se negaron a jugar por lo que se dio por finalizado el encuentro. El reglamento de la UEFA indica que si un partido no llega al final queda anulado. La jugada le salió mal a Berlusconi pues el árbitro denunció que los jugadores italianos no quisieron seguir jugando por lo que el Comité de Competición interpretó abandono del partido y dio como resultado final 3-0 a favor del Marsella. También hubo incidentes muy graves en Dresde. Se había preparado una encerrona para el campeón yugoslavo y todo se puso a favor

de los alemanes en el minuto 2 con un gol de Gütschow de penalti, pero el Estrella Roja se mostró muy superior llegando a voltear el partido. No lo aceptaron los seguidores locales que con intento de invasión del campo, lanzamiento de piedras y cohetes obligaron al árbitro español Soriano Aladrén a suspender el partido en el minuto 75. La UEFA fijó también un 3-0. Todos estos sucesos dejaron al margen el triunfo del Bayern, quien pudo vengarse del Oporto en su propia casa con un claro 2-0.

Semifinales: rival (país)

Resultados – Semifinales	ida	vta	tot
FC Bayern München (Alemania Occidental) – FK Crvena Zvezda Beograd (Yugoslavia)	1-2	2-2	3-4
SK Spartak Moskva (Unión Soviética) - Olympique Marseille (Francia)	1-3	1-2	2-5

Si el Bayern estaba en la lista de los favoritos para ganar la Copa de Europa desde antes de comenzar, el Estrella Roja se había hecho un sitio por la gran calidad de sus jugadores y el gran momento de juego que atravesaba. Por eso el enfrentamiento entre alemanes y yugoslavos sería considerado por muchos como una verdadera final. Y no defraudó, porque hubo emoción y buen juego en ambos partidos. Primero sorprendió el Estrella Roja en el Olímpico de Múnich. Se adelantó el Bayern con un gol de Wohlfarth pero antes del descanso Pan?ev puso el empate. Durante la segunda mitad los yugoslavos dirigidos por un suelto Prosine?ki mandaron sobre el juego reflejando su superioridad a los 70 con un gol de Savicevi?.

El partido de vuelta fue mucho más competido porque el Bayern salió dispuesto a hacer valer sus galones frente la inexperiencia local y durante los primeros 25 minutos los nervios atenazaron a los yugoslavos. Justo en ese minuto llegó el primer golpe de fortuna para el Estrella Roja. Mihailovi? hizo el 1-0 al lanzar una falta que golpeó en la barrera y descolocó al portero alemán. Tras el descanso se pudo ver al verdadero Bayern el protagonista de las grandes gestas y así fue porque a los 64 Augenthaler logró el empate de falta y tres minutos después Bender se aprovechó de un fallo local. No llegó el tercero y eso permitió respirar a los yugoslavos que, de nuevo con mucha suerte, justo en el 90 un centro de Prosine?ki fue desviado en semifallo por Augenthaler para convertirlo en el empate 2-2. El joven Estrella Roja estaba en la final.

Pese a haber eliminado al Real Madrid, el Spartak de Mosú era considerado el más flojo de los cuatro semifinalistas. El Marsella tenía un equipo muy compacto y partía como claro favorito. Y lo confirmó en Moscú dejando sentenciada la eliminatoria con un rotundo 1-3. Ya antes del descanso mandaba 0-2 con goles de Pelé y Papin. Luego reaccionarían los soviéticos. Chalimov marcó tras una buena jugada de Mostovoi. Poco antes del final Vercruysse elevó el 1-3 que dejaba poco espacio para las sorpresas.

En Marsella se vivió un partido casi de trámite, máxime cuando Pelé abrió el marcador a los 34 minutos. Después Boli, al poco de empezar la segunda parte, marcó el segundo. Mostovoi redujo distancias cuando ya estaba todo más que sentenciado.

Final

En un principio el Olympique de Marsella podía partir como favorito por tener un bloque más compacto que el yugoslavo. Sin embargo la trayectoria mostrada por el Estrella Roja y la frescura de sus jugadores había igualado mucho las apuestas. Era una final impensada en un principio, pero a la final llegaron los dos mejores y de entre estos dos equipos debía salir el campeón.

Resultados previos:

FK Crvena zvezda Beograd:

05/05/1991	Jornada 30	FK Zemun - Crvena Zvezda	1-3
19/05/1991	Jornada 31	Dinamo Zagreb - Crvena zvezda	3-2
22/05/1991	Jornada 32	Crvena zvezda - NK Osijek	5-1

Olympique de Marseille:

09/05/1991	Jornada 36	Montpellier HSC - Olympique Marseille	0-0
16/05/1991	Jornada 37	Olympique Marseille - AJ Auxerre	1-0
21/05/1991	Jornada 38	OGC Nice - Olympique Marseille	0-1

El Estrella Roja dominaba con claridad el campeonato local. Con su triunfo ante el Osijek se proclamaba campeón a falta de cuatro jornadas lo que le permitía preparar la final europea con tiempo, que no con tranquilidad, pues el futuro de Yugoslavia como estado ya estaba decidido por las potencias europeas.

Por eso el Marsella se presentaba como favorito. También controlaba con suficiencia el campeonato local y llegaba a la final en un buen momento de sus principales jugadores, dispuestos a coronarse por primera vez. Su presidente, el polémico Bernard Tapie, confiaba en esa victoria para hacer más atractivo el club y facilitar la llegada de los grandes jugadores de las mejores ligas.



La Copa
de Europa
se decidió
por penaltis
y Pancev
marcó el
decisivo

Brilló la Estrella de Prosinecki

29 de mayo de 1991

Bari (Italia), estadio San Nicola, 58000 espectadores.

Árbitro: Tullio Lanese (Italia).

FK CRVENA ZVEZDA BEOGRAD, 0; OLYMPIQUE DE MARSEILLE, 0

Venció el Crvena zvezda por penaltis 5-3: Prosinecki, gol 1-0; Amorós, parado; Bini?, gol 2-0; Casoni, gol 2-1; Belodedici, gol 3-1; Papin, gol 3-2; Mihajlovi?, gol 4.2; Mozer, gol 4-3; Pan?ev, gol 5-3.

Alienaciones:

FK Crvena zvezda Beograd: Stevan Stojanovic; Vladimir Jugovi? , Miodrag Belodedici, Ilija Najdoski, Refik Šabanadžovi?; Slobodan Marovi?[67'], Robert Prosine?ki, Siniša Mihajlovi?[42'], Dejan Savi?evi? (Vlada Stoši? 84'); Darko Pan?ev , Dragiša Bini?[21'] .

Olympique de Marseille: Pascal Olmeta; Manuel Amorós, Basile Boli[27'], José Carlos Nepomuceno Mozer, Éric Di Meco (Dragan Stojkovi? 111'); Bruno Germain, Bernard Casoni, Chris Waddle, Abédi Pelé; Jean-Pierre Papin, Laurent Fournier (Philippe Vercauteren 76') .

Para muchos fue una final decepcionante. En líneas generales el Marsella llevó el mando del partido e inclinó el juego a su favor, que no el marcador. Se le echó en cara que le faltó arriesgar y jugar más suelto viendo que el Estrella Roja no se salía tampoco de las líneas de trabajo preparadas para el encuentro. El Marsella ató mejor a los hombres peligrosos del equipo rival. De todas formas eso no era suficiente para ganar el partido porque el Estrella Roja, viéndose incapaz de generar fútbol estuvo listo y ordenado y no perdió la compostura. De esta manera no facilitó el juego ofensivo del Marsella que veía cómo pasaba el tiempo y las ocasiones de gol no se producían. Ni con el cansancio ni con la prórroga se desestabilizó el sistema de juego y tras 120 minutos era la cuarta vez que la Copa de Europa se decidía por penaltis.

Opinión de los protagonistas:

Ljupko Petrovi?: “Nuestro país puede sentirse orgulloso de este equipo porque es el mejor de todos. ¡Nuestra victoria para Yugoslavia!”.

Bernard Tapie, presidente (Goethals no hizo declaraciones): “No tengo nada que reprochar a mis jugadores. Hay que asimilar esta derrota. Ahora hay que mirar hacia delante porque el Olympique es un equipo con un gran futuro”.

Resultados – Final

FK Crvena Zvezda Beograd (Yugoslavia) - Olympique Marseille (Francia)	0-0	(5-3p)
---	-----	--------

El Estrella Roja alcanzó la gloria en el preciso momento en que Yugoslavia certificaba su sangriento proceso de descomposición desmembrándose en los diferentes estados que hoy conforman el mapa balcánico. La temporada 1990/91 fue la última en que la liga yugoslava contó con la participación de los equipos croatas y eslovenos y en la siguiente macedonios y bosnios. Era la primera vez que un equipo yugoslavo ganaba la Copa de Europa y la última. Yugoslavia había entrado en un proceso de desintegración que, junto al de la Unión Soviética, también tendría su repercusión en las competiciones deportivas internacionales.

Estadísticas:

<u>JUGADORES DEL REAL MADRID CF</u>	<u>(POS)</u>	<u>PJ</u>	<u>G</u>
Adolfo ALDANA Torres	(a)	5	3
Santiago ARAGÓN Martínez	(m)	5	0
Emilio BUTRAGUEÑO Santos	(a)	4	4
Francisco BUYO Sánchez	(p)	2	0
Miguel Porlán Noguera “CHENDO”	(d)	5	0
Rafael GORDILLO Vázquez	(d)	2	0
Gheorghe HAGI	(m)	4	0
Fernando Ruiz HIERRO	(d)	5	1
Pedro Luis JARO Reguero	(p)	4	0
Paco LLORENTE Gento	(a)	2	0
Sebastián LOSADA Bestard	(a)	4	5
Juan José Sánchez MAQUEDA	(d)	3	1
MÍCHEL González Martín del Campo	(m)	6	1
Antonio Joaquín PARRA Fernández	(m)	3	0
Hugo SÁNCHEZ Márquez	(a)	3	4
Manolo SANCHIS Hontiyuelo	(d)	1	0
Jesús Ángel SOLANA Bermejo	(d)	5	0
Predrag SPASI?	(d)	2	0
Miguel TENDILLO Belenguer	(d)	5	1

Ismael URZAIZ Aranda	(a)	1	0
Francisco José Pérez VILLARROYA	(m)	6	1

ASÍ FUE LA TEMPORADA DE LOS EQUIPOS CAMPEONES DEL AÑO ANTERIOR DE LAS FEDERACIONES MIEMBRO DE LA UEFA EN 1991

CLASIFICACIÓN OBTENIDA EN LA TEMPORADA 1990* o 1990/91 EN LIGA

		<u>Pto</u>	<u>J</u>	<u>G</u>	<u>E</u>	<u>P</u>	<u>E</u>	<u>C</u>	<u>Pts</u>
KS	Albania	6º	39	13	14	12	53	44	40
Dinamo Tiranë									
FC Bayern München	Alemania	2º	34	18	9	7	74	41	45
Occident									
1FC Dynamo Dresden	Alemania	2º	26	12	8	6	48	28	32
Oriental									
FC Swarovski	Austria	1º 2º	14	7	4	3	18	12	32
Tirol									
Club Brugge KV	Bélgica	4º	34	18	11	5	61	27	47
FK CSKA Sofia									
AC Sparta Praha	República Checa	1º	30	15	9	6	58	28	39
APOEL FC									
	Chipre	3º	26	13	9	4	48	23	35
Nicosia									
OB Odense	Dinamarca	8º	26	9	9	8	32	28	27
a *									
Rangers FC	Escocia	1º	36	24	7	5	62	23	55
Glasgow									
Real Madrid CF	España	3º	38	20	6	12	63	37	46
B71									
	Feroe	* 10º	18	4	6	8	17	25	14

Cuadernos de Fútbol

Revista de CIHEFE

<http://www.cihefe.es/cuadernosdefutbol>

Sandur FC	Finlandia 1º	22	14	5	3	34	12	33
Kuusysi Lahti	* 2							
Olympiqu e	Francia 1º	38	22	11	5	67	28	55
Marseille Panathin aikos AO	Grecia 1º	34	23	8	3	77	22	54
Azine AFC Ajax Amsterda m	Holanda 2º	34	22	9	3	75	21	53
Újpesti TE	Hungría 9º	30	13	4	13	36	39	30
Budapest Liverpool FC	Inglaterra 2º	38	23	7	8	77	40	76
St Patrick Athletic FC	Irlanda 3º	33	17	10	6	46	21	44
Portadow n FC	Irlanda 1º	30	22	5	3	61	22	71
KA Akureyri	del Norte Islandia * 8º	18	5	1	12	18	28	16
SSC Napoli	Italia 8º	34	11	15	8	37	37	37
US Luxe mburg	Luxembu rgo 1º	10	5	3	2	12	8	28
Valletta FC	Malta 2º	16	8	3	5	28	17	19
Lillestrøm SK	Noruega 10º	22	7	4	11	30	30	25
KKS Lech	Polonia 6º	30	10	13	7	49	28	33
Poznán FC Porto	Portugal 2º	38	31	5	2	77	22	67
FC Dinamo	Rumanía 3º	34	16	11	7	54	27	43
Bucure?ti SP La Fiorita	San Marino 2º	18	2	3	13	16	46	7

Cuadernos de Fútbol

Revista de CIHEFE

<http://www.cihefe.es/cuadernosdefutbol>

IFK Norrköping	Suecia	* 2º	22	12	4	6	41	23	40
Grasshopper-Club Zürich	Suiza	1º	14	7	5	2	27	15	33
Beşiktaş JK	Turquía	1º	30	20	9	1	63	24	69
Şirineköy SK	Unión Soviética	5º	24	12	5	7	39	26	29
Spartak Moskva	* Yugoslavia	1º	36	25	6	5	88	35	54
Crvena zvezda									

¹ Los números corresponden a la fase final del campeonato.

² Números correspondientes a la liga regular.

CAMPEONES DE LIGA 1990* Y 1990/91 DE LAS FEDERACIONES PERTENECIENTES A LA UEFA EN 1991

		<u>Pto</u>	<u>J</u>	<u>G</u>	<u>E</u>	<u>P</u>	<u>E</u>	<u>C</u>	<u>Pts</u>
KS Flamurtari	Albania	1º	39	24	6	9	63	32	54
1FC Kaiserslautern	Alemania Occidental	1º	34	19	10	5	72	45	48
Hansa Rostock	Alemania Oriental	1º	26	13	9	4	44	25	35
FK Austria Wien	Austria	1º	14	10	1	3	24	12	36
RSC Anderlecht	Bélgica	1º	34	23	7	4	74	22	53
FC Etar Veliko Târnovo	Bulgaria	1º	30	18	8	4	49	21	44
AC Sparta Praga	República Checa	1º	30	15	9	6	58	28	39

Praha									
Apollon FC	Chipre	1º	26	19	6	1	60	20	44
Limassol									
Brøndby IF	Dinamarca	1º	26	17	8	1	50	16	42
Rangers FC	Escocia	1º	36	24	7	5	62	23	55
Glasgow									
FC Barce lona	España	1º	38	25	7	6	74	33	57
HB Tórshavn	Feroe	* 1º	18	9	6	3	37	22	24
HJK Helsinki	Finlandia	3º	22	11	6	5	40	29	28
Olympique e	Francia	1º	38	22	11	5	67	28	55
Marseille FK	Georgia	3º 1º	34	24	6	4	91	23	78
Iberiya Tblisi									
Panathin aikos AO	Grecia	1º	34	23	8	3	77	22	54
Azine PSV Eindhoven	Holanda	1º	34	23	7	4	84	28	53
Budapest i Honvéd SE	Hungría	1º	30	19	7	4	50	20	45
Arsenal FC	Inglaterra	1º	38	24	13	1	74	18	83
Dundalk FC	Irlanda	1º	33	22	8	3	52	17	52
Portadown FC	Irlanda del Norte	1º	30	22	5	3	61	22	71
Fram Reykjavík	Islandia	* 1º	18	12	2	4	39	16	38
UC Sampdoria	Italia	1º	34	20	11	3	57	24	51
US Luxe	Luxemburgo	1º	10	5	3	2	12	8	28

mburg	rgo ¹								
Hamrum	Malta	1º	16	10	4	2	31	18	24
Spartans									
FC									
Rosenbor	Noruega	1º	22	13	5	4	60	24	44
g BK Tro									
ndheim									
MKS	Polonia	1º	30	18	8	4	49	25	44
Zaglebie									
Lubin									
SL	Portugal	1º	38	32	5	1	89	18	69
Benfica									
Lisboa									
FC Unive	Rumanía	1º	34	22	6	6	74	26	50
rsitatea									
Craiova									
SC	San	3º	18	8	4	5	35	22	22
Faetano	Marino ²								
IFK	Suecia ^{* 2}	1º	22	14	3	5	39	22	45
Göteborg									
Grasshop	Suiza ¹	1º	14	7	5	2	27	15	33
per-Club									
Zürich									
Be?ikta?	Turquía	1º	30	20	9	1	63	24	69
JK									
?stanbul									
SK	Unión	1º	24	14	6	4	44	20	34
Dinamo	Soviética								
Kijev	*								
FK	Yugoslavi	1º	36	25	6	5	88	35	54
Crvena	a								
zvezda									

¹ Los números corresponden a la fase final del campeonato.

² Números correspondientes a la liga regular. HJK Heksinki, SC Faetano y IFK Göteborg quedaron campeones en los play-off de Finlandia, San Marino y Suecia respectivamente.

³ En Georgia se disputó un campeonato con los clubs que se separaron de la Federación de la URSS y al margen de la UEFA.

ESTADÍSTICA POR PAÍSES 1955-1991

	<u>Prs</u>	<u>J</u>	<u>G</u>	<u>E</u>	<u>P</u>	<u>F</u>	<u>C</u>	<u>Pts</u>
España	42	278	154	49	75	584	306	357
Italia	41	239	126	54	59	398	217	306
Alemania Occidental	38	232	126	52	54	493	265	304
Inglaterra	35	222	130	39	53	458	210	299
Holanda	37	179	90	39	50	350	191	219
Portugal	39	188	91	35	62	353	220	217
Escocia	36	175	87	31	57	300	217	205
Francia	36	162	70	38	54	260	195	178
Checoslovaquia	35	147	70	35	42	236	190	175
Bélgica	36	161	74	24	63	270	234	172
Yugoslavia	36	150	71	23	56	284	207	165
Hungría	35	133	60	21	52	257	225	141
Unión Soviética	24	116	57	26	33	165	105	140

Austria

36 138 53 25 60 219 214 **131**

Rumanía

34 131 51 22 58 191 194 **124**

Polonia

35 122 51 19 52 184 200 **121**

Alemania Oriental

33 128 50 19 59 197 188 **119**

Suiza

36 123 45 21 57 195 225 **111**

Bulgaria

34 124 44 22 58 182 200 **110**

Suecia

36 119 42 23 54 163 195 **107**

Dinamarca

36 107 27 26 54 135 212 **80**

Grecia

32 99 27 23 49 119 163 **77**

Turquía

34 98 30 16 52 95 172 **76**

Irlanda del Norte

32 74 8 20 46 77 191 **36**

Noruega

31 72 9 13 50 62 178 **31**

Finlandia

32 76 13 5 58 59 237 **31**

Chipre

25 60 13 3 44 58 191 **29**

Irlanda

34 76 8 12 56 57 219 **28**

Luxemburgo

35 76 8 5 63 62 317 **21**

Albania

18 39 7 6 26 25 68 **20**

Malta

30 62 7 5 50 29 216 **19**

Islandia

27 58 4 7 47 42 195 **15**

Sarre

1 2 1 0 1 5 7 **2**

ESTADÍSTICA POR CLUBS 1955-1991

		Prs	J	G	E	P	F	C	PTS
Real Madrid CF	<i>España</i>								
		26	170	101	25	44	401	186	227
SL Benfica Lisboa	<i>Portugal</i>								
		21	123	63	25	35	243	131	151
FC Bayern München	<i>Alemania Occidental</i>								
		13	94	58	18	18	210	87	134
Liverpool FC	<i>Inglaterra</i>								
		12	77	48	13	16	159	64	109
Celtic FC Glasgow	<i>Escocia</i>								
		15	78	42	15	21	143	73	99
AFC Ajax Amsterdam	<i>Holanda</i>								
		15	75	42	15	18	141	74	99

Juventus FC Torino	<i>Italia</i>								
		14	77	41	15	21	124	71	97
FK Crvena zvezda Beograd	<i>Yugoslavia</i>								
		16	76	39	13	24	165	102	91
Milan AC	<i>Italia</i>								
		11	68	38	13	17	150	72	89
CFKA Sredets Sofia	<i>Bulgaria</i>								
		21	86	35	15	36	124	125	85
RSC Anderlecht	<i>Bélgica</i>								
		15	70	31	11	28	120	115	73
Internazionale Milano FC	<i>Italia</i>								
		7	51	27	14	10	74	38	68
SK Dinamo Kijev	<i>Unión Soviética</i>								
		10	52	28	11	13	72	42	67
Manchester United FC	<i>Inglaterra</i>								
		5	41	26	7	8	100	45	59
Rangers FC Glasgow	<i>Escocia</i>								
		12	55	25	8	22	92	90	58
ASVS Dukla Praha	<i>Checoslovaquia</i>								
		10	45	22	10	13	75	58	54
SK Rapid Wien	<i>Austria</i>								
		11	49	24	4	21	89	69	52
Feyenoord Rotterdam	<i>Holanda</i>								
		8	39	20	10	9	90	41	50
PSV Eindhoven	<i>Holanda</i>								
		9	45	19	12	14	79	43	50
FC Dinamo București	<i>Rumanía</i>								
		13	52	21	8	23	84	83	50

Club Atlético de Madrid	<i>España</i>								
		5	39	21	7	11	65	39	49
R Standard de Liège	<i>Bélgica</i>								
		8	40	23	3	14	72	47	49
CSA Steaua București	<i>Rumanía</i>								
		10	43	20	8	15	68	52	48
FK Austria-Memphis Wien	<i>Austria</i>								
		13	49	18	12	19	73	70	48
FC Barcelona	<i>España</i>								
		4	35	19	8	8	70	34	46
AS Saint-Etienne	<i>Francia</i>								
		10	41	19	7	15	50	44	45
KS Górnik Zabrze	<i>Polonia</i>								
		12	43	19	7	17	69	65	45
FC Porto	<i>Portugal</i>								
		9	37	19	5	13	69	41	43
Borussia Mönchengladbach	<i>Alemania Occidental</i>								
		5	31	15	10	6	69	31	40
BFC Dynamo Berlin	<i>Alemania Oriental</i>								
		10	40	16	8	16	57	55	40
IFK Göteborg	<i>Suecia</i>								
		8	36	17	4	15	75	62	38
AC Sparta Praha	<i>Checoslovaquia</i>								
		8	32	15	7	10	54	47	37
Újpesti TE Budapest	<i>Hungría</i>								
		9	36	14	8	14	56	55	36
Panathinaikos AO	<i>Grecia</i>								
		11	43	12	12	19	53	63	36

Hamburger SV	<i>Alemania Occidental</i>								
		4	27	16	3	8	53	31	35
Malmö FF	<i>Suecia</i>								
		11	35	12	10	13	38	51	34
Spartak TAZ Trnava	<i>Checoslovaquia</i>								
		5	24	13	7	4	44	20	33
Club Brugge KV	<i>Bélgica</i>								
		7	31	14	5	12	51	39	33
Galatasaray SK ?stanbul	<i>Turquía</i>								
		9	35	12	8	15	42	53	32
Stade de Reims	<i>Francia</i>								
		4	24	14	3	7	63	30	31